DICK

Traditionsmarke der Profis

SCHÄRFEN CUTTING SCHNEIDEN CUTTING SCHNEIDEN GRINDING schneiden grinding CUTTING schärfen SCHNEIDEN Cutting schneiden cutting SCHÄRFEN schneiden CUTTING GRINDING SCHÄRFEN Grinding GRINDING cutting schneiden SCHNEIDEN SCHÄRFEN CUTTING GRINDING schneiden CUTTING GRINDING SCHÄRFEN schneiden GRINDING

MESSER . WERKZEUGE . WETZSTÄHLE . SCHLEIFMASCHINEN

KNIVES TOOLS **SHARPENING STEELS** GRINDING MACHINES **COUTEAUX** OUTILS **FUSILS** AFFÛTEUSES
COLTELLI ATTREZZI **ACCIAINI** AFFILATRICI **CUCHILLOS** HERRAMIENTAS **CHAIRAS** AFILADORAS

DICK
Traditionsmarke der Profis

SPALTER
CLEAVERS
COUPERETS
MANNAIE
MACHETAS

9 1099 15

Blatt Blade Feuille Lama Hoja	Gewicht Weight Poids Peso Peso	Grifflänge Length of handle Longueur manche Lunghezza Longitud de mango
15 cm = 6´´	**0,5 kg**	**14 cm = 5½´´**

KÜCHENSPALTER KITCHEN CLEAVER . COUPERET DE CUISINE . MANNAIA DA CUCINA . MACHETA DE COCINA

9 3100 18

Blatt Blade Feuille Lama Hoja	Gewicht Weight Poids Peso Peso	Grifflänge Length of handle Longueur manche Lunghezza Longitud de mango
18 cm = 7´´	**0,9 kg**	**17 cm = 6½´´**

KOTELETT- UND GROSSKÜCHENSPALTER CUTLET CLEAVER/COMMERCIAL KITCHEN CLEAVER . COUPERET DE CUISINE ET À CÔTELETTES . MANNAIA PER COTOLETTE E GRANDI CUCINE . MACHETA PARA CHULETAS/COCINA INDUSTRIAL

9 2022 20
9 2022 23
9 2022 25

	Blatt Blade Feuille Lama Hoja	Gewicht Weight Poids Peso Peso	Grifflänge Length of handle Longueur manche Lunghezza Longitud de mango
9 2022 20	**20 cm = 8´´**	**1,5 kg**	**25 cm = 10´´**
9 2022 23	**23 cm = 9´´**	**1,7 kg**	**25 cm = 10´´**
9 2022 25	**25 cm = 10´´**	**1,9 kg**	**25 cm = 10´´**

LADENSPALTER KITCHEN CLEAVER . COUPERET . MANNAIA . MACHETA

9 2023 23

Blatt Blade Feuille Lama Hoja	Gewicht Weight Poids Peso Peso	Grifflänge Length of handle Longueur manche Lunghezza Longitud de mango
23 cm = 9´´	**1,5 kg**	**17 cm = 6½´´**

LADENSPALTER KITCHEN CLEAVER . COUPERET . MANNAIA . MACHETA

9 2098 20

Blatt Blade Feuille Lama Hoja	Gewicht Weight Poids Peso Peso	Grifflänge Length of handle Longueur manche Lunghezza Longitud de mango
20 cm = 8´´	**0,9 kg**	**17 cm = 6½´´**

LADENSPALTER KITCHEN CLEAVER . COUPERET . MANNAIA . MACHETA

9 2111 60

Blatt Blade Feuille Lama Hoja	Gewicht Weight Poids Peso Peso	Grifflänge Length of handle Longueur manche Lunghezza Longitud de mango
16 cm = 6½´´	**1,8 kg**	**14 cm = 5½´´**

DOPPELSPALTER DOUBLE-EDGED CLEAVER . COUPERET DOUBLE . MANNAIA DOPPIA . MACHETA DOBLE

9 2107 35

Blatt Blade Feuille Lama Hoja	Gewicht Weight Poids Peso Peso	Grifflänge Length of handle Longueur manche Lunghezza Longitud de mango
35 cm = 14´´	**2,7 kg**	**46 cm = 18´´**

SCHWEINESPALTER PORK SPLITTER . FENDOIR À PORC . FENDITOIO . HACHA PARA PARTIR CERDOS

9 2042 35
9 2042 40

	Blatt Blade Feuille Lama Hoja	Gewicht Weight Poids Peso Peso	Grifflänge Length of handle Longueur manche Lunghezza Longitud de mango
9 2042 35	**35 cm = 14´´**	**3,0 kg**	**46 cm = 18´´**
9 2042 40	**40 cm = 15½´´**	**3,3 kg**	**46 cm = 18´´**

RINDERSPALTER BEEF SPLITTER . FENDOIR À BŒUF . FENDITOIO . HACHA PARA PARTIR VACUNOS

DICK
Traditionsmarke der Profis

FLEISCHER-HANDBOGENSÄGEN
HAND BOW SAWS FOR BUTCHERS
SCIES À ARC MANUELLES POUR BOUCHER
SEGA AD ARCO PER MACELLAIO
SIERRAS DE ARCO PARA CARNICEROS

9 1007 50 — 50 cm = 19½“ — Rostfrei Stainless Steel . Acier inox. . Acciaio inox . Acero inoxidable

Normalstahl Standard Steel . Acier carbone . Acciaio al carbonio . Acero de común

BOGENSÄGE, KUNSTSTOFFGRIFF MIT SCHNELLSPANNVORRICHTUNG BOW SAW, PLASTIC HANDLE WITH QUICK-ACTION CLAMPING DEVICE . SCIE À ARC, MANCHE EN PLASTIQUE AVEC DISPOSITIF DE SERRAGE RAPIDE . SEGA AD ARCO MANICO DE PLASTICA CON DISPOSITIVO DI BLOCCAGGIO RAPIDO . SIERRA DE ARCO MANGO DE PLÁSTICO CON DISPOSITIVO DE ENGANCHE RÁPIDO

9 1008 35	35 cm = 14“	Rostfrei Stainless Steel . Acier inox. . Acciaio inox . Acero inoxidable
9 1008 52	50 cm = 19½“	Rostfrei Stainless Steel . Acier inox. . Acciaio inox . Acero inoxidable
9 1007 35	35 cm = 14“	Normalstahl Standard Steel . Acier carbone . Acciaio al carbonio . Acero de común
9 1007 52	50 cm = 19½“	Normalstahl Standard Steel . Acier carbone . Acciaio al carbonio . Acero de común

SÄGEBLÄTTER, 10ER PACK SAW BLADES, PACK OF 10 PIECES . LAMES DE SCIE, BOÎTE DE 10 PIÈCES . LAME DI RICAMBIO, 10 PEZZI . HOJAS, CAJA DE 10 PIEZAS

9 1028 35 — 35 cm = 14“ — Rostfrei Stainless Steel . Acier inox. . Acciaio inox . Acero inoxidable

Normalstahl Standard Steel . Acier carbone . Acciaio al carbonio . Acero de común

KNOCHEN-/ GEFRIERGUTSÄGE, KUNSTSTOFFGRIFF BONE/FROZEN FOOD SAW, PLASTIC HANDLE . SCIE À OS/POUR VIVRES SURGELÉES, MANCHE PLASTIQUE . SEGA PER OSSA/SURGELATI, MANICO DI PLASTICA . SIERRA PARA ALIMENTOS CONGELADOS, MANGO DE PLÁSTICO

9 1320 28	28 cm = 12“. Für Säge For Saw 9 1028 35 . Rostfrei Stainless Steel . Acier inox. . Acciaio inox . Acero inoxidable
9 1320 34	33 cm = 14“. Für Säge For Saw 9 1027 35 . Normalstahl Standard Steel . Acier carbone . Acciaio al carbonio . Acero común

ERSATZSÄGEBLATT SPARE SAW BLADE . LAME DE SCIE DE RECHANGE . LAME DI RICAMBIO . HOJA DE RECAMBIO

9 1300 20 — Rostfrei Stainless Stainless Steel . Acier inox. . Acciaio inox . Acero inoxidable

Rolle zu 10 m Coil,10m long = 3ft Rouleau de 10 m Rotolo da 10 m Rollo de 10 m	Stärke Thickness Epaisseur Spessore Espesor	Breite Width Largeur Larghezza Ancho
	0,6 mm = 0,02´´	**20 mm = 3/4´´**

HANDSÄGEBLATT IN ROLLE HANDSAW BLADE IN A ROLL . LAME DE SCIE MANUELLE EN ROULEAU . LAMA PER SEGA AD MANO, ROTOLO . HOJA DE RECAMBIO, EN ROLLO

9 0050 00

Sieb Sieve . Crépine . Filtro . Tamiz

LAKESPRITZE ZUM PÖKELN KLEINER FLEISCHMENGEN BRINE INJECTOR FOR BRINING SMALL QUANTITIES OF MEAT . POMPE À SAUMURE POUR LA SALAISON DE PETITES QUANTITÉS DE VIANDE . POMPA PER SALARE, PER METTERE IN SALAMOIA PICCOLE QUANTITÀ DI CARNE . BOMBA DE INYECCIÓN DE SALMUERA PARA PEQUEÑAS CANTIDADES DE CARNE

9 0003 19

19 cm = 7½“

LAKEPRÜFER 0-25% BRINE TESTER . PÈSE-SAUMURE . MISURATORE SALAGIONE . MEDIDOR DE SALMUERA

9 0016 00

30 cm = 12“

FLEISCHKLOPFER MEAT TENDERIZER . BATTOIR À VIANDE . BATTICARNE . ABLANDADOR DE CARNE

9 0028 00

9 cm = 3½“

BLANK BOY, IMMER EIN SAUBERES SCHNEIDEBRETT BLANK BOY, ALWAYS A CLEAN CUTTING BOARD . BLANK BOY, POUR UNE PLANCHE À DÉCOUPER TOUJOURS NETTE . BLANK BOY, UN TAGLIERE SEMPRE PULITO . BLANK BOY, SIEMPRE UNA SUPERFICIE LIMPIA PARA CORTAR

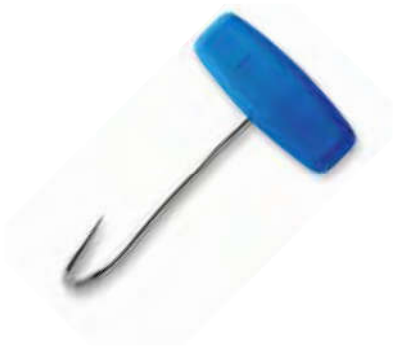
9 0012 00

20 cm = 8"

BLOCKBÜRSTE BLOCK BRUSH . BROSSE À BILLOT . SPAZZOLA PER CEPPI . CEPILLO

9 0108 12

12 cm = 4½"



HANDHAKEN, KUNSTSTOFFGRIFF HAND HOOK, PLASTIC HANDLE . CROCHET À MAIN, MANCHE PLASTIQUE . GANCIO A MANO, MANICO DI PLASTICA . GANCHO MANUAL, MANGO DE PLÁSTICO

9 0410 00

22 cm = 8½"

RIPPENZIEHER MIT ZWEI ERSATZSCHLAUFEN RIB PULLER INCLUSIVE 2 SPARE LOOPS . TIRE-CÔTES AVEC 2 BOUCLES NYLON DE RECHANGE . TIRACOSTOLE CON 2 LACCI DI RICAMBIO . DESHUESADOR DE COSTILLAS CON DOS LAZOS DE RECAMBIO

9 0410 01

13 cm = 5"

ERSATZSCHLAUFEN, 5ER PACK SPARE LOOPS, PACK OF 5 PIECES . NŒUDS DE RECHANGE, LOT DE 5 PIÈCES . LACCI DI RICAMBIO, 5 PEZZI . LAZOS DE RECAMBIO, CAJA DE 5 PIEZAS

9 0420 00	22 cm = 8½"

RIPPENZIEHER MIT 14 MM KLINGE BACON RIPPER WITH ½" BLADE . TIRE-CÔTES AVEC LAME DE 14 MM . TIRACOSTOLE CON LAMA DE 14 MM . DESHUESADOR DE COSTILLAS CON HOJA DE 14 MM

9 0420 01	14 mm = 1/2"
9 0420 02	16 mm = 1/2"
9 0420 03	18 mm = 3/4"
9 0420 04	20 mm = 3/4"

ERSATZKLINGEN FÜR RIPPENZIEHER SPARE BLADE FOR BACON RIPPER, 5 PIECES . LAMES DE RECHANGE TIRE-CÔTES, 5 PIÈCES LAME DI RICAMBIO TIRACOSTOLE, 5 PEZZI . HOJAS DE RECAMBIO DESHUESADOR DE COSTILLAS, 5 PIEZAS

9 1012 10	100 x 5 mm = 4" x ¼" – 60 kg = 132 lbs
9 1012 12	120 x 5 mm = 4½" x ¼" – 60 kg = 132 lbs
9 1012 14	140 x 5,5 mm = 5½" x ¼" – 65 kg = 143 lbs
9 1012 16	160 x 6 mm = 6½" x ¼" – 70 kg = 154 lbs
9 1012 18	180 x 8 mm = 7" x ¼" – 100 kg = 220 lbs

Ein Ende stumpf . One end blunt . Une extrémité ronde . Un lato tronco . Un extremo plano

FLEISCHHAKEN, ROSTFREI, 5-TEILIG MEAT HOOK, STAINLESS, 5 PIECES . CROCHET À VIANDE, ACIER INOXYDABLE, 5 PIÉCES . GANCIO PER CARNE, INOX, 5 PEZZI . GANCHO PARA CARNE, INOXIDABLE, 5 PIEZAS

9 0006 15	16 cm = 6½" Höhe Height . Hauteur . Altezza . Altura

SCHABGLOCKE, ROSTFREI BELL SCRAPER, STAINLESS . CLOCHE À GRATTER, INOXYDABLE . CAMPANA, INOX . CAMPANA RASCADORA, INOXIDABLE

9 0235 00

VIEHSCHUSSGERÄT, KALIBER 9,0 MM CATTLE STUNNING DEVICE, CAL. ½˝ . APPAREIL À ÉTOURDIR LE BÉTAIL, CALIBRE 9.0 MM . DISPOSITIVO PER STORDIRE IL BESTIAME, CALIBRO 9,0 MM . PISTOLA PARA ATURDIR GANADO, CALIBRE 9,0 MM

9 0234 10

Keine Munition erforderlich No ammunition needed . Ne nécessite aucune munition.
Non sono necessaire munizioni . No necesita munición

BTG II, BETÄUBUNGSGERÄT FÜR GROSSGEFLÜGEL BIS 25 KG BTG II, STUNNING DEVICE FOR BIG POULTRY UP TO 25 KG . BTG II, APPAREIL À ÉTOURDIR LA VOLATILE JUSQUE 25 KG . BTG II, PISTOLA PER ABBATTERE ANIMALI DI GRAN POLLAME FINO 25 KG . BTG II, ATURDIDOR PARA GRANDE AVIAR HASTA 25 KG

9 0232 00

Keine Munition erforderlich No ammunition needed . Ne nécessite aucune munition.
Non sono necessaire munizioni . No necesita munición

BETÄUBUNGSGERÄT FÜR KLEINTIERE BIS 16 KG STUNNING DEVICE FOR SMALL ANIMALS UP TO 16 KG . APPAREIL À ÉTOURDIR POUR PETITS ANIMAUX JUSQUE 16 KG . PISTOLA PER ABBATTERE ANIMALI DI PICCOLA TAGLIA FINO 16 KG . ATURDIDOR PARA ANIMALES PEQUEÑOS HASTA 16 KG

9 1650 00

55 x 80 cm = 21½“ x 31½“

STECHSCHUTZSCHÜRZE, ROSTFREIE RINGE, MAGNETISCH, DETEKTIERBAR PROTECTIVE APRON, STAINLESS, MAGNETIC, DETECTABLE . TABLIER DE PROTECTION ANTI-COUPURE, MAILLES INOX, MAGNÉTIQUE, DÉTECTABLE . GREMBIULE DI PROTEZIONE, ANELLI INOX, MAGNETICO, TRACCIABILE . DELANTAL DE PROTECCIÓN, INOXIDABLE, MAGNETICO, DETECTABLE

DICK
Traditionsmarke der Profis

ERGOPROTECT, DETEKTIERBAR
ERGOPROTECT, DETECTABLE
ERGOPROTECT, DÉTECTABLE
ERGOPROTECT, TRACCIABILE
ERGOPROTECT, DETECTABLE

Gr. 0	**XS**	Handumfang 15 cm (grün)	**9 1655 00**
Gr. 1	**S**	Handumfang 18 cm (weiß)	**9 1655 01**
Gr. 2	**M**	Handumfang 20 cm (rot)	**9 1655 02**
Gr. 3	**L**	Handumfang 23 cm (blau)	**9 1655 03**
Gr. 4	**XL**	Handumfang 25 cm (orange)	**9 1655 04**
Size 0	**XS**	Circumference 6˝ (green)	**9 1655 00**
Size 1	**S**	Circumference 7˝ (white)	**9 1655 01**
Size 2	**M**	Circumference 8˝ (red)	**9 1655 02**
Size 3	**L**	Circumference 9˝ (blue)	**9 1655 03**
Size 4	**XL**	Circumference 10˝ (orange)	**9 1655 04**
Taille 0	**XS**	Tour de poignet 15 cm (vert)	**9 1655 00**
Taille 1	**S**	Tour de poignet 18 cm (blanc)	**9 1655 01**
Taille 2	**M**	Tour de poignet 20 cm (rouge)	**9 1655 02**
Taille 3	**L**	Tour de poignet 23 cm (bleu)	**9 1655 03**
Taille 4	**XL**	Tour de poignet 25 cm (orange)	**9 1655 04**
Taglia 0	**XS**	Circonferenza del polso 15 cm (verde)	**9 1655 00**
Taglia 1	**S**	Circonferenza del polso 18 cm (bianca)	**9 1655 01**
Taglia 2	**M**	Circonferenza del polso 20 cm (rossa)	**9 1655 02**
Taglia 3	**L**	Circonferenza del polso 23 cm (blu)	**9 1655 03**
Taglia 4	**XL**	Circonferenza del polso 25 cm (arancione)	**9 1655 04**
Talla 0	**XS**	Circunferencia de la mano 15 cm (verde)	**9 1655 00**
Talla 1	**S**	Circunferencia de la mano 18 cm (blanca)	**9 1655 01**
Talla 2	**M**	Circunferencia de la mano 20 cm (roja)	**9 1655 02**
Talla 3	**L**	Circunferencia de la mano 23 cm (azul)	**9 1655 03**
Talla 4	**XL**	Circunferencia de la mano 25 cm (naranja)	**9 1655 04**

STECHSCHUTZHANDSCHUH, ROSTFREIE RINGE, FÜR LINKS- UND RECHTSHÄNDER PROTECTIVE GLOVE, STAINLESS STEEL RINGS, FOR LEFT AND RIGHT-HANDED USERS . GANT DE PROTECTION ANTI-COUPURE EN MAILLES INOX, POUR DROITIERS ET GAUCHERS .GUANTO DI PROTEZIONE, ANELLI DI ACCIAIO INOX, PER DESTRI E MANCINI . GUANTES DE PROTECCIÓN, ANILLAS INOXIDABLES, PARA ZURDOS Y DIESTROS

9 1658 00	Größe Size . Taille . Taglia . Talla 0/XS, grün green . vert . verde . verde
9 1658 01	Größe Size . Taille . Taglia . Talla 1/S, weiß white . blanc . bianca . blanca
9 1658 02	Größe Size . Taille . Taglia . Talla 2/M, rot red . rouge . rossa . roja
9 1658 03	Größe Size . Taille . Taglia . Talla 3/L, blau blue . bleu . blu . azul
9 1658 04	Größe Size . Taille . Taglia . Talla 4/XL, orange orange . orange . arancione . naranja

STECHSCHUTZHANDSCHUH MIT 19 CM STULPE PROTECTIVE GLOVE WITH 7½˝ CUFF . GANT DE PROTECTION ANTI-COUPURE AVEC MANCHETTE 19 CM . GUANTO DI PROTEZIONE CON POLSINO DA 19 CM . GUANTES DE PROTECCIÓN CON PUÑOS DE 19 CM

HYGIENE-MESSERHALTERSYSTEME
HYGIENIC KNIFE HOLDER SYSTEMS
PORTE-COUTEAUX HYGIÉNIQUES
SISTEMA PORTACOLTELLI IGIENICO
SISTEMAS PORTACUCHILLOS HIGIÉNICOS

9 0250 01

L = 500 mm . B = 175 mm . H = 117 mm
L = 19½" . W = 7" . H = 4½"

MESSERHALTER FÜR 4 MESSER, 2 WETZSTÄHLE UND HANDSCHUHHALTER KNIFE HOLDER FOR 4 KNIVES, 2 SHARPENING STEELS AND GLOVE HOLDER . PORTE-COUTEAUX POUR 4 COUTEAUX, 2 FUSILS ET UNE MAIN SUPPORT DE GANT . PORTACOLTELLI PER 4 COLTELLI, 2 ACCIAINI ED UN GUANTO DI PROTEZIONE . PORTACUCHILLOS PARA 4 CUCHILLOS, 2 CHAIRAS Y 1 PORTAGUANTES

9 0211 01

L = 500 mm . B = 355 mm . H = 117 mm
L = 19½" . W = 14" . H = 4½"

MESSERHALTER FÜR 10 MESSER, 2 WETZSTÄHLE UND HANDSCHUHHALTER KNIFE HOLDER FOR 10 KNIVES, 2 SHARPENING STEELS AND GLOVE HOLDER . PORTE-COUTEAUX POUR 10 COUTEAUX, 2 FUSILS ET UNE MAIN SUPPORT DE GANT . PORTACOLTELLI PER 10 COLTELLI, 2 ACCIAINI ED UN GUANTO DI PROTEZIONE . PORTACUCHILLOS PARA 10 CUCHILLOS, 2 CHAIRAS Y 1 PORTAGUANTES

9 0129 00

Klingenlänge = max. 24 cm . Blade length = max. 9 1/2"
Klingenbreite = max. 4 cm . Blade width = max. 2"

MESSERSCHEIDE FÜR 1 MESSER KNIFE SHEATH FOR 1 KNIFE . FOURREAU À 1 COUTEAU . FODERO PER 1 COLTELLO . FORRO PARA 1 CUCHILLO

9 0130 00

Klingenlänge = max. 24 cm . Blade length = max. 9 1/2"
Klingenbreite = max. 4 cm . Blade width = max. 2"

MESSERKÖCHER FÜR 4 MESSER MIT GÜRTEL UND WETZSTAHLHALTERIEMEN KNIFE SCABBARD FOR 4 KNIVES INCLUDING BELT AND SHARPENING STEEL STRAP . FOURREAU POUR 4 COUTEAUX AVEC CEINTURE ET LANIÈRE POUR FUSIL . FODERO PER 4 COLTELLI CON CINTURA E GANCIO PER L´ACCIAINO . PORTACUCHILLOS, PARA 4 CUCHILLOS CON CORREA Y SOPORTE DE CHAIRAS

9 0132 00

Klingenlänge = 21 cm . Blade length = 8½"
Klingenbreite = 5 cm . Blade width = 2"

MESSERSCHEIDE KNIFE SHEATH . FOURREAU . FODERO . FORRO

9 0134 00

Klingenlänge = 21 cm . Blade length = 8½"
Klingenbreite = 4 und 5 cm . Blade width = 2"+ 2½"

MESSERSCHEIDE, 2-TEILIG KNIFE SHEATH, 2 PIECES . FOURREAU, 2 PIÉCES . FODERO, 2 PEZZI . FORRO, 2 PIEZAS

DICK
Traditionsmarke der Profis

TISCHWURSTFÜLLER
TABLETOP SAUSAGE FILLERS
POUSSOIRS À SAUCISSES
INSACCATRICI DA TAVOLO
EMBUTIDORAS DE MESA

9 0509 00
9 0512 00
9 0515 00

Technische Daten Technical Data / Caractéristiques techniques / Dati tecnici / Datos técnicos

	Inhalt Capacity Capacité Contenuto Capacidad	Netto Gewicht Net Weight Poids net Peso netto Peso neto	Höhe Height Hauteur Altezza Altura	Grundplatte Base Plate Base Base Placa base
9 0509 00	**9 Ltr./ 18 lb.**	**23,5 kg**	**98,5 cm = 38¾´´**	**26 x 40 cm = 10´´x 15½´´**
9 0512 00	**12 Ltr./ 24 lb.**	**25,0 kg**	**115,5 cm = 45½´´**	**26 x 40 cm = 10´´x 15½´´**
9 0515 00	**15 Ltr./ 30 lb.**	**26,0 kg**	**135,5 cm = 53¼´´**	**26 x 40 cm = 10´´x 15½´´**

!

2 Gänge, schnelle Demontage zur Reinigung, inkl. Füllrohre mit 12, 18, 22 und 30 mm Durchmesser.
2 speeds, can be disassembled quickly for easy cleaning, including filling tubes ⅜´´, ½´´, ¾´´ and 1´´ diameter.
2 vitesses, démontage rapide pour le nettoyage, tubes de remplissage Ø 12, 18, 22 et 30 mm inclus.
2 velocità, rapido smontaggio per la pulizia, include imbuti con diametro di 12, 18, 22 e 30 mm.
2 marchas, desmontaje rápido para la limpieza, incluyendo tubos de llenado de un diámetro de 12, 18, 22 y 30 mm.

TISCHWURSTFÜLLER, ROSTFREI TABLETOP SAUSAGE FILLER, STAINLESS . POUSSOIR À SAUCISSES, ACIER INOXYDABLE . INSACCATRICE DA TAVOLO, INOX . EMBUTIDORA DE MESA, INOXIDABLE

9 0606 00

Technische Daten Technical Data / Caractéristiques techniques / Dati tecnici / Datos técnicos

Inhalt Capacity Capacité Contenuto Capacidad	Netto Gewicht Net Weight Poids net Peso netto Peso neto	Höhe Height Hauteur Altezza Altura	Grundplatte Base Plate Base Base Placa base
6,8 Ltr./ 15 lb.	**14 kg**	**74,4 cm = 29¼´´**	**22 x 33 cm = 8½´´x 13´´**

WURSTFÜLLER FÜR DEN HAUSSCHLACHTER, INKL. FÜLLROHRE LIGHT-DUTY SAUSAGE FILLER, INCLUDING FILLING TUBES . POUSSOIR À SAUCISSES POUR USAGE DOMESTIQUE, TUBES DE REMPLISSAGE INCLUS . INSACCATRICE PER LA MACELLAZIONE DOMESTICA, INCLUDE IMBUTI . EMBUTIDORA PARA USO DOMÉSTICO, INCLUYENDO TUBOS DE LLENADO

9 0711 00

FÜLLROHRE, SET, EDELSTAHL 12, 18, 24, 30 MM FILLING TUBES, SET, STAINLESS STEEL ⅜´´, ½´´, ¾´´, 1´´ . TUBES DE REMPLISSAGE, JEU, ACIER INOXYDABLE, 12, 18, 24, 30 MM . SET IMBUTI, ACCIAIO INOX 12, 18, 24, 30 MM . TUBOS DE ILENADO, JUEGO, ACERO INOXIDABLE 12, 18, 24, 30 MM